

استدراک بر مقدمہ شرح حیات قانون

تالیف حکیم شریف خاں دہلوی

از جناب سید محبوب صاحب ضوی

پچھلے دنوں دہلی سے حکیم رضوان احمد صاحب نے ہندوستان کے مجدد طب حکیم شریف خاں دہلوی کی حیات قانون پر فارسی شرح شائع کی تھی، اس شرح پر لاہور کے مشہور مضمون نگار حکیم سید علی احمد صاحب نیرواسلی نے ایک مبسوط مقدمہ لکھا ہے، جس میں شارح کے سوانح حیات بسط و تفصیل کے ساتھ بیان کئے گئے ہیں، مقدمہ میں راقم الطور کے نزدیک بعض واقعات تاریخی نقطہ نظر سے محل متعین و تحقیق ہیں، یہاں پر یہ عرض کر دینا نامناسب نہ ہو گا کہ اگر یہ مقدمہ کسی تاجر کی جانب سے شائع ہوتا تو کچھ زیادہ قابل اعتناء نہ تھا مگر چونکہ اس کی اشاعت ایک علمی ادارہ اور نہایت ذمہ دار ہاتھوں کے ذریعہ عمل میں آئی ہے اس لئے ضروری ہے کہ اس پر تازہ سرچ کی تحقیقی روشنی میں ایک نازا نہ نظر ڈال لی جائے۔ اس سلسلہ میں ذیل کے اقتباسات لائق بحث و نظر ہیں۔

”علی گیلانی دربار اکبری کے بڑے بلند پایہ طبیب تھے، اس دربار میں آپ کو بڑا منصب حاصل تھا، چنانچہ آٹھ ہزار دوسو دسیر ماہوار تنخواہ مقرر تھی، جب آپ کا انتقال ہوا تو ان کے پٹنہ نفیس آپ کی قبر پر فاتحہ پڑھ کر چلے گئے اور آپ کے غم میں مضمینی نے مہر لکھا اور عرفی نے قصائد تحریر کئے۔“
اس شرح کے علاوہ حکیم علی گیلانی نے اپنے مہربان کا ایک مجموعہ بھی مرتب کیا ہے جس کا ایک نسخہ پنجاب یونیورسٹی کے کتب خانہ میں موجود ہے۔ ۱۷۵

”ہمایوں کے عہد میں یہ خاندان (خاندان شریفی) حیدرآباد سے واپس آکر دوبارہ آگرہ میں

۱۷ تحت المتن ص ۱۰۔ ۱۷۵ ایضاً

اقامت گزریں ہوا اور یہاں آگرمیں ماس خاندان کے نہایت بلند پایہ اکابر علم و فضل مثلاً
 ملا علی قاری اور ملا علی داؤد وغیرہ گزرے اور ملا علی قاری کو ان اکابر میں خاص عظمت و
 جلال حاصل ہوئی جن کی علمی و مذہبی تصانیف آج بھی دنیا کے علم سے خراج تحسین
 وصول کر رہی ہیں۔^۱ ۱۰

۱۰ مصلح مجبور ہندوستان میں ہمیشہ سے ایک نہایت ممتاز مردم خیز خطر رہا ہے اس کی خاک
 سردار شہر مصلح مجبور میں ابو الفضل اور فیضی جیسے دماغ پیدا ہوئے ہیں۔^{۱۱} ۱۱

اب تذکرہ صدر اقبالیات کے متعلق مندرجہ ذیل تاریخی مستند معلومات ملاحظہ فرمائیے۔

(۱) علی گیلانی کا انتقال کیا عہدِ اکبری کا واقعہ ہے؟ اس سوال کے جواب کے لئے بڑی تحقیقی کاوش
 کی ضرورت ہے، اتفاق سے اس کے اشغال کا ذکر اس کے عہد کے سب سے زیادہ مستند ماخذ توڑک جہانگیری
 میں مل جاتا ہے، خود جہانگیر چوتھے سن جلوس کی چند تہیدی سطور لکھ کر لکھتا ہے۔

”جمہ کو پانچویں تاریخ محرم ایک ہزار اٹھارہ میں حکیم علی نے وفات پائی، حکیم بے نظیر تھا
 علوم عربیہ کا خوب واقف، میرے والد کے عہد میں قانون کی شرح بہت عمدہ اس نے
 لکھی، مطلب اس کا علم سے بھی زیادہ تھا جیسے صورت اس کی سیرت سے عمدہ تھی۔“ ۱۲

جہانگیر کے اس بیان سے جس میں دراصل شبہ کی گنجائش نہیں ہے، علی گیلانی کا انتقال عہدِ اکبری
 کا نہیں بلکہ عہدِ جہانگیری مسئلہ کا واقعہ ٹھہرتا ہے۔ نیز دوسرے مورخین کے بیانات سے بھی اس
 کی تائید ہوتی ہے، اس کے انتقال پر فیضی کا مرثیہ لکھنا اور عرفی کا قصائد تحریر کرنا^{۱۳} چہ خوش گفت ست
 سعدی در زلجنا^{۱۴} (۱۵) کا مصداق ہے۔ کیونکہ فیضی کا انتقال تمام مورخین کے نزدیک متفقہ طور پر عہدِ اکبری
 مسئلہ کا واقعہ ہے۔ غلام علی آزاد بلگرامی فیضی کے حالات میں لکھتے ہیں:^{۱۶}

”دہم ماہ صفر سن ۱۰۱۸ ماسب ہی کرد“ ۱۷

۱۷ تحت المتن ص ۱۳۔ ۱۸ ایضاً ص ۳۳۔ ۱۹ توڑک جہانگیری ص ۶۶۔ مجھے افسوس ہے کہ توڑک جہانگیری
 کا اصل فارسی نسخہ اس وقت موجود نہیں ہے۔ یہ عبارت ترجمہ کی ہے جو سید احمد علی رامپوری کا کیا ہوا ہے اور
 مطبع نظامی کانپور میں چھاپا ہے (ص ۴۰) ۲۰ مائثر الکلام ج ۱ ص ۱۹۹۔

رباعی کا علی گیلانی کی شان میں قصائد لکھا سوعنی کا انتقال فیضی سے بھی پانچ سال قبل ۱۸۹۹ء میں ہو چکا تھا۔ نیز اس کے قصائد کا مجموعہ چھپا ہوا موجود ہے، راقم السطور کو کوشش کے باوجود اس میں کوئی قصیدہ علی گیلانی کی شان میں نظر نہیں آیا۔ اس کے علاوہ وفات پر قصائد لکھا بھی خود محل نظر ہے میرے نزدیک مصنف کو یہ مغالطہ غالباً حکیم ابوالفتح گیلانی کے نام سے ہوا ہے جس کی مدح میں عربی کے متعدد قصائد ملتے ہیں۔ حکیم موصوف کا انتقال ۱۸۹۹ء کا واقعہ ہے۔

۲۔ مہجرات علی گیلانی کے بارے میں مقدمہ نگار نے مطبوع و غیر مطبوع ہونے کی گوصاف تصریح نہیں کی۔ تاہم عبارت کے انداز سے صاف طور پر معلوم ہی ہوتا ہے کہ غیر مطبوع ہونے کے ساتھ ساتھ یہ نسخہ نایاب اور نادر الوجود ہے۔ دراصل ایک متعدد کتب خانوں میں اس کے مطبوعہ نسخے پائے جاتے ہیں، چنانچہ دارالعلوم دیوبند کے کتب خانہ میں مہجرات علی گیلانی کے دو مختلف مطبع کے چھپے ہوئے نسخے نمبر ۱۰۱۲ اور نمبر ۴۴۴ پر علی الترتیب موجود ہیں، پہلے نسخہ ٹائپل پر دہلی کے ایک قدیم مطبع کا نام صرف دہلی پریس لکھا ہوا ہے اور دوسرے نسخے پر درمطبع خفی دہلی طبع شد تحریر ہے، کتب خانہ آصفیہ حیدر آباد دکن کی مطبوعہ فہرست جلد دوم میں نشان ۲۲ نمبر ۵۵۲ پر مہجرات علی گیلانی کا مطبوع ہونا لکھا گیا ہے۔ مہجرات علی گیلانی کا نسخہ ۶۹ صفحات کا ایک مختصر مجموعہ ہے۔

۳۔ تیسری عجیب تر بات عالم اسلامی کے مشہور ترین عالم ملا علی القاری کا ہندی نثر ادھونا اور اگرہ میں پیدا ہونا بتلایا گیا ہے۔ حالانکہ وہ ملا علی قاری جس کی علی اور مذہبی تصانیف آج بھی دینی علم سے خراج تحسین وصول کر رہی ہیں، اس کو ہندوستان سے کیا تعلق؟ ہر وہ شخص جو براہ راست عربی تصانیف کا مطالعہ کر سکتا ہے کہ ملا علی قاری کی پیدائش ہرات میں ہوئی وہیں پرورش پائی اور سائنس میں کہ مکر میں انتقال ہوا۔ چنانچہ خلاصۃ الاثر فی اعیان القرآن الحادی عشر جو گیارہویں صدی ہجری کے عمل کے حالات میں ہے اس میں ہے۔

علی بن محمد سلطان المہدی المعروف علی بن محمد سلطان العربی المشہور بالقاری
بالقاری المحنفی نزیل مکتہ واحد نزیل مکہ۔ اپنے زمانہ کے زبردست مشہور

صدر العلم فرخ عصرہ الباہر السمعت اور کیا عالم تھے تحقیق و تنقیح علوم میں اپنے
فی التحقیق و تنقیح العبارات و شہرۃ حسن کمالات کے سبب جو محتاج بیان نہیں
کافیۃ عن الاطراء فی وصفہ ولد بڑی شہرت حاصل تھی، ہرات میں پیدا ہوئے
ہجرۃ و دخل الی مکتۃ ۷۰ اور مکہ مکرمہ میں توطن اختیار کیا۔

مولانا عبدالحی لکھنویؒ نے بھی الفوائد البہیۃ فی ترجمہ الخفییہ میں ملا علی قاری کے حالات میں
تقریباً یہی الفاظ نقل کئے ہیں۔ ۷۰

۴۔ جہاں تک تاریخ کی روشنی کا تعلق ہے کوئی ایسی تصریح نہیں ملتی جس سے یہ پتہ
چل سکے کہ ابو الفضل اور فیضی یا شتر (ضلع بجنور) میں پیدا ہوئے، ابو الفضل نے آئین ابراہی کے
آخر میں تفصیل کے ساتھ اپنے خاندان کے حالات لکھے ہیں جس میں شیخ مبارک کا آگرہ میں دریلے
جنم کے کئی رے سکونت اختیار کرنا اور ایک قرشی خاندان میں شادی کرنا بیان کیا ہے۔ پھر آگے چل کر
اپنی اور اپنے بھائیوں کی پیدائش کو مفید سن لکھا، اگرچہ ہر ایک نام کے ساتھ مقام ولادت کی تصریح
نہیں کی تاہم جہاں تک ابو الفضل کی تحریر سے مترشح اور معلوم ہوتا ہے کہا جاسکتا ہے کہ یہ سب
کچھ آگرہ ہی میں وقوع پذیر ہوا، ابو الفضل کی تحریر میں قیام آگرہ کی تصریح (۷۱) کے بعد کسی
ایسے مقام کا ذکر نہیں ملتا جس میں شیخ مبارک کا قیام رہا ہو یا اس کے بیٹوں کی وہاں ولادت
ہوئی ہو۔

ملا عبد القادر بدایونی نے جو معاصر مورخ ہے منتخب التواریخ میں فیضی کے حالات لکھے
ہیں ان سے بھی ایسا ہی معلوم ہوتا ہے جیسا کہ ابو الفضل کے بیان سے۔ البتہ میر غلام علی آزاد بلگرامی
نے سبۃ المہرجان اور اثر الکرام میں فیضی کے حالات میں تصریح کی ہے کہ آگرہ میں پیدا ہوئے چنانچہ لکھنے
”پنج شعبان ۱۰۷۵ھ و آگرہ بوجہ آمد“ ۷۲

وقت اور مدفن کے بارے میں لکھا ہے۔

لعج ۳ ص ۱۸۵۔ ۷۳ ملاحظہ ہو الفوائد البہیۃ حاشیہ ص ۱۰۔ ۷۴ مائثر الکرام ص ۱۹۸۔

”دہم ماہ صفر سنہ ۱۱۸۵ قالمب ہی کرد و نزدیک خود مدفون گردید (ص ۱۹۹) و فاش شیخ مبارک
 ۷ (ذیقعدہ سنہ ۱۱۸۵ خواب گاہ آگرہ“ (ماثر الکرام ص ۱۹۸ و سبتہ المرجان ص ۴۵ و ۴۶)۔
 مولانا شبلی کی تحقیق بھی یہی ہے چنانچہ فیضی کے حالات میں لکھتے ہیں۔
 شیخ مبارک ناگور سے گجرات اور گجرات سے آگرہ میں آئے۔ جہاں کے کنارے میر فیض الدین
 حسینی کے ہمسایہ میں قیام اختیار کیا اور یہیں ایک معزز خاندان میں شادی کی۔ خدا نے
 کثرت سے اولاد دی۔ جن میں سب سے پہلا فیضی تھا جو سنہ ۱۱۹۵ میں پیدا ہوا (شعر العجم ص ۲)
 آخر میں یہ عرض کر دینا ضروری ہے کہ اس استدراک سے کوئی ذاتی غرض و غایت مقصود
 نہیں ہے مقصود صرف واقعات کی تصحیح و تصحیح ہے!۔

فیض الباری (مطبوعہ مصر)

فیض الباری نہ صرف ہندوستان بلکہ دنیائے اسلام کی مشہور ترین اور پایہ ناک کتاب ہے
 شیخ الاسلام حضرت علامہ سید محمد انور شاہ صاحب قدس سرہ جو اس صدی کے سب سے بڑے محدث سمجھے
 گئے ہیں فیض الباری آپ کی سب سے زیادہ عظیم الشان علمی یدگار ہے جسے چار ضخیم جلدوں میں دل آویزی و دل کشی کی تمام
 خصوصیتوں کے ساتھ مصر میں بڑے اہتمام سے طبع کرایا گیا ہے۔
 فیض الباری کی حیثیت علامہ مرحوم کے درس بخاری شریف کے امالی کی ہے جس کو آپ کے تلمیذ فاضل
 مولانا محمد بدیع عالم صاحب رفیق ندوۃ المصنفین دہلی نے بڑی قابلیت، دیدہ ریزی اور جانکھاہی سے مرتب
 فرمایا ہے۔ حضرت شاہ صاحب کی تقریروں کے علاوہ فاضل مولف نے جگہ جگہ تشریحی نوٹوں کا اضافہ کیا ہے
 جس سے کتاب کی افادی حیثیت کہیں سے کہیں پہنچ گئی ہے۔
 مکمل چار جلدوں کی قیمت صرف سولہ روپے۔

نینجبر مکتبہ برہان دہلی۔ قزول باغ